

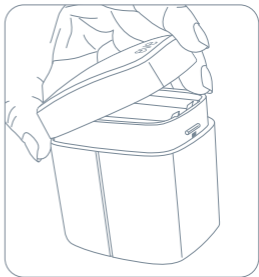
# eve thermo

Get Started

Erste Schritte

Prise en main

## Get started • Erste Schritte • Prise en main



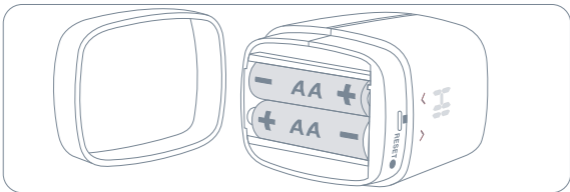
## Get started • Erste Schritte • Prise en main

①

Insert the included AA batteries before proceeding with the installation.

Setze die mitgelieferten AA-Batterien ein, bevor du mit der Montage beginnst.

Avant de procéder à l'installation, insérez les piles AA incluses.



## Get started • Erste Schritte • Prise en main



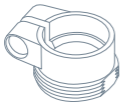
Please wait with replacing your existing radiator valve until the Eve app has prepared Eve Thermo for installation.

Bitte warte mit dem Austausch deines vorherigen Heizkörperreglers, bis Eve Thermo durch die Eve App zur Montage vorbereitet wurde.

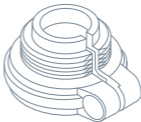
Avant de remplacer votre vanne de radiateur actuelle, attendez que l'app Eve ait préparé votre Eve Thermo en vue de l'installation.



# Get started • Erste Schritte • Prise en main



Danfoss RA



Danfoss RAV



Danfoss RAVL



RAV Pin

2

Access Eve Thermo using the Eve app, or the apps or voice assistants of your preferred platforms.

Eve Thermo kann mit der Eve-App oder mit Apps und Sprachassistenten deiner bevorzugten Plattformen genutzt werden.

Accédez à Eve Thermo via l'app Eve, ou avec les apps ou assistants vocaux de vos plates-formes préférées.

Feature sets may vary, depending on your platform. More information at [evehome.com/eve-thermo](http://evehome.com/eve-thermo)

Abhängig von deiner Plattform können sich die Produkteigenschaften unterscheiden, siehe [evehome.com/eve-thermo](http://evehome.com/eve-thermo)

Les fonctionnalités disponibles peuvent dépendre de la plate-forme que vous utilisez. Pour en savoir plus, rendez-vous sur [evehome.com/eve-thermo](http://evehome.com/eve-thermo)



Download on the  
**App Store**



GET IT ON  
**Google Play**

## Get started • Erste Schritte • Prise en main

Make sure to have a compatible Thread Border Router.

Stelle sicher, dass du einen kompatiblen Thread Border Router besitzt.

Vérifiez que vous disposez bien d'un routeur de bordure Thread compatible dans votre logement.

Learn more at **[evehome.com/hub](https://evehome.com/hub)**

Mehr dazu auf **[evehome.com/hub](https://evehome.com/hub)**

Pour en savoir plus, consultez la page  
**[evehome.com/hub](https://evehome.com/hub)**



3

Open the Eve app and tap Add Accessory. Eve will now guide you through the setup process.

If you have already set up another accessory, go to the Eve settings to add Eve Thermo to your home.

Öffne die Eve-App und tippe auf Zubehör hinzufügen. Eve führt dich nun durch die Einrichtung.

Wenn du Eve bereits zuvor eingerichtet hast, öffne die Eve-Einstellungen und füge Eve Thermo hinzu.

Ouvrez l'app Eve et touchez Ajouter un accessoire. Eve vous guidera alors tout au long du processus de configuration.

Si vous avez déjà configuré un autre accessoire, accédez aux réglages d'Eve pour ajouter Eve Thermo à votre domicile.



# Enjoy • Viel Spaß • Profitez-en bien

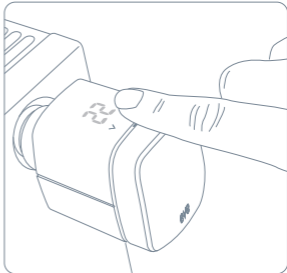
-  Control  
Steuern  
Contrôle
-  Set schedules  
Zeitpläne erstellen  
Configuration des programmes
-  Set temperature offset  
Temperaturabweichung einstellen  
Réglage de la correction de température
-  Enable child lock  
Kindersicherung aktivieren  
Activation du verrouillage enfant

# Enjoy • Viel Spaß • Profitez-en bien

You can also tap the arrows on Eve Thermo to adjust the temperature.

Du kannst die Temperatur auch manuell durch Tippen der Pfeile steuern.

Vous pouvez également appuyer sur les flèches pour régler la température.



# Enjoy • Viel Spaß • Profitez-en bien



Heating to target temperature  
Heizen auf eingestellte Temperatur  
Chauffage à la température cible



Ready for mounting  
Bereit zur Montage  
Prêt à être monté



Heating paused (window open)  
Heizen pausiert (Fenster offen)  
Chauffage suspendu (fenêtre ouverte)



Calibration in progress  
Kalibrierung  
Étalonnage en cours



Off  
Aus  
Désactivé



Calibration Error  
Fehler bei der Kalibrierung  
Erreur d'étalonnage



Child lock enabled  
Kindersicherung aktiv  
Verrouillage enfant activé



Low batteries  
Batterien schwach  
Piles déchargées

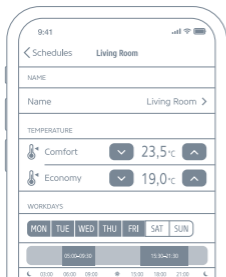
## Manual Calibration • Manuelle Kalibration • Calibration manuelle

After inserting the batteries Eve Thermo will display ‚CA‘, for calibration. Wait for the display to dim, then tap to wake it, tap and keep the down arrow (pointing towards the battery compartment) pressed until you hear motor activity. Wait until ‚Mo‘, for mount, is displayed. Now, attach Eve Thermo to the valve. To start the calibration, tap an arrow to wake the display, then keep the down arrow (pointing towards the battery compartment) pressed until you hear motor activity. Once calibration has completed, Eve Thermo will display the target temperature.

Nach dem Einlegen der Batterien zeigt Eve Thermo ‚CA‘ an, für Kalibrierung. Warte, bis das Display erlischt. Tippe es an, um es erneut zu aktivieren. Tippe und halte nun die Taste „Pfeil nach unten“ (in Richtung des Batteriefachs) gedrückt, bis der Motor zu arbeiten beginnt. Warte, bis ‚Mo‘ für Montage angezeigt wird. Schraube Eve Thermo jetzt auf das Ventil. Berühre eine der Tasten, um das Display zu aktivieren und die Kalibration zu starten. Halte dann die Taste „Pfeil nach unten“ (in Richtung des Batteriefachs) gedrückt, bis der Motor aktiv wird. Wenn die Kalibrierung abgeschlossen ist, zeigt Eve Thermo die Zieltemperatur an.

## Enjoy • Viel Spaß • Profitez-en bien

Après l'insertion des piles Eve Thermo affiche ,CA', pour calibration. Attends que l'écran s'assombrisse, puis appuie sur l'une des touches pour réveiller l'écran, appuie et maintiens la touche „flèche vers le bas“ (pointant vers le compartiment des piles) jusqu'à ce que le moteur s'active. Attends que le message ,Mo', pour montage, s'affiche. Maintenant, visse Eve Thermo sur la valve. Appuie sur l'une des touches pour activer l'écran et démarrer le calibrage. Maintiens ensuite la touche „flèche vers le bas“ (pointant vers le compartiment des piles) enfoncée jusqu'à ce que le moteur s'active. Lorsque le calibrage est terminé, l'écran affiche la température cible.



With schedules, automatically heat your home to match your daily routine – completely autonomously, independently of your smartphone or home hub. You can set schedules using the Eve app.

Mit Zeitplänen heizt du automatisch passend zu deinem Tagesablauf – völlig autonom und unabhängig vom Smartphone und der Steuerzentrale. Zeitpläne kannst du mit der Eve-App einrichten.

Créez des programmes pour synchroniser votre chauffage avec vos habitudes, de façon autonome et indépendamment de votre smartphone ou de votre concentrateur. Vous pouvez créer des programmes avec l'app Eve.

Enjoy • Viel Spaß • Profitez-en bien



Eve is designed to safeguard your privacy. Eve does not harvest your personal data by forcing you to set up an account or registering your devices. No Eve cloud or any proprietary technology can ever breach your most personal data. Learn more at [evehome.com/privacy](https://evehome.com/privacy).

Eve wurde von Grund auf so entwickelt, dass deine persönlichen Daten geschützt bleiben. Eve sammelt keine personenbezogenen Daten - du musst keinen Account erstellen und deine Geräte nicht registrieren. Es gibt keine Eve-Cloud oder proprietäre Technologie, über die die Daten verloren gehen können. Mehr dazu unter [evehome.com/de/privatsphaere](https://evehome.com/de/privatsphaere).

A conçu pour protéger votre vie privée, Eve ne recueille pas vos données personnelles en vous forçant à configurer un compte ou à enregistrer des appareils. Aucun cloud Eve ni autre appareil propriétaire ne peut accéder à vos données personnelles. Pour en savoir plus, consultez la page [evehome.com/fr/vie-privee](https://evehome.com/fr/vie-privee).

# Happily connected? • Alles bestens? • Satisfait ?

Excellent. Please take a moment to:

Das freut uns! Nimm dir bitte einen Moment Zeit:

Tant mieux. Merci de prendre quelques instants pour :



Write a review

Schreibe eine Rezension

Écrire un avis



Tell your friends

Erzähle deinen Freunden von Eve

En parler à vos amis





# Happily connected? • Alles bestens? • Satisfait ?

Stay in touch and discover more via:

Bleibe auf dem Laufenden und entdecke mehr:

Pour garder le contact et en savoir plus :



Facebook  
**facebook.com/meeteve**



YouTube  
**@MeetEve**



X  
**@meeteve**



Instagram  
**@meet\_eve**



Eve Newsletter  
**evehome.com/newsletter**



Eve Blog  
**blog.evehome.com**



## Something amiss? • Läuft es nicht ganz rund? • Un problème ?

We're committed to keeping you and your home connected. If you experience otherwise, we won't rest until you're satisfied.

Wir haben uns zum Ziel gesetzt, dich und dein Zuhause besser zu verbinden. Sollte das einmal nicht funktionieren, helfen wir dir gerne weiter.

Nous tenons  vous aider  profiter au mieux de vos accessoires connectés. En cas de problème, nous ne vous abandonnerons pas.



# Something amiss? • Läuft es nicht ganz rund? • Un problème ?

Reach out now. Here's how: Visit our knowledge base or contact our support team

Melde dich bei uns! Das ist ganz einfach: Besuche unsere Knowledge Base oder wende dich an unser Support-Team

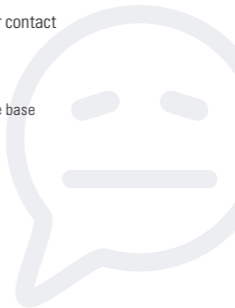
Contactez-nous ! Pour cela, deux solutions : Consulter notre base de connaissances ou contacter notre équipe d'assistance



**[help.evehome.com](https://help.evehome.com)**



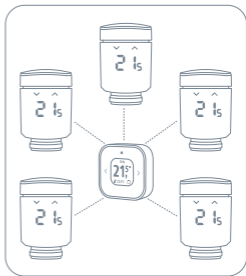
**[evehome.com/contact](https://evehome.com/contact)**



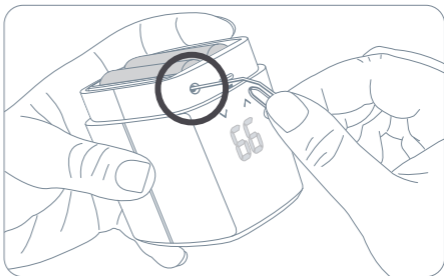
Eve Thermo Control (sold separately) serves as a room temperature sensor and controller for up to five Eve Thermo. Simply assign them with a tap in the Eve app for iOS.

Eve Thermo Control (separat erhältlich) dient als Raumtemperatursensor und -regler für bis zu fünf Eve Thermo. Einfach per Fingertipp in der Eve App für iOS zuweisen.

Eve Thermo Control (vendu séparément) sert de capteur et de régulateur de température pour jusqu'à cinq Eve Thermo. Il suffit de les associer du bout des doigts dans l'application Eve pour iOS.



# Reset • Zurücksetzen • Réinitialisation





Please keep your Matter setup code in a safe place. You need it to securely add Eve to your home, and nobody but you has a copy.

Bewahre deinen Matter-Code an einem sicheren Platz auf. Du benötigst ihn, um Eve zu deinem Zuhause hinzuzufügen. Niemand außer dir kennt diesen Code.

Conservez en lieu sûr votre code de configuration Matter. Ce code est indispensable pour ajouter Eve à votre domicile de façon sûre, et personne d'autre que vous ne connaît ce code.

Hereby, Eve Systems declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EC. The declaration of conformity is available at [www.evehome.com/doc](http://www.evehome.com/doc)

Product: 10EBP1751 • Model: 20EBP1701 • Part: 51EBP1752



FR

Cet appareil,  
ses accessoires  
et piles  
se recyclent

REPRISE  
À LA LIVRAISON



OU

À DÉPOSER  
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER  
EN DÉCHÈTERIE



RECICLA  
Al Azul



Powered by



raccolta  
carta

Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

**eve** thermo \$\$\$

